

No. 28  
3 JAN 1938

tahoen ke-II

Pemberian tahoe harga barang-barang Alam Minangkabau

# „TANI“

dari 31 Dec. '37 - 7 Januari '38

Kantoor Landbouw, Padang

7 Jan. '38

No.	Nama barang-barang	Harga 100 kilo	Harga sepikoel	Lakoenja
Pasar Padang 7 Januari '38.				
1	Padi	f 6.24 - 6.40	f 3.90 - 4.—	
2	Beras no. 2 asal dari sini	„ 11.60 - 12.—	„ 7.25 - 7.50	Beras Djawa f 6.25 - f 6.90 sepikoel
	„ Kerintji	„ 10.— - 10.40	„ 6.25 - 6.50	
3	Kopi Roboesta rata-rata	„ 12.— - 12.80	„ 7.50 - 8.—	
4	Kopi Arab { a. Darat	„ 19.20 - 20.80	„ 12.— - 13.—	
	{ b. Mandailing	„ 35.20 - 36.80	„ 17.50 - 19.—	
5	Koelit Manis { No. 1	„ 36.— - 37.60	„ 22.— - 23.—	
	{ No. 2	„ 27.20 - 28.80	„ 17.— - 18.—	
	{ No. 3	„ 14.40 - 16.80	„ 9.— - 10.—	
	{ No. 3 hitam	„ 9.60 - 11.20	„ 6.— - 7.—	
	{ tjampoer <sup>2</sup> kering	„ 19.20 - 25.60	„ 12.— - 16.—	
6	Getah Para { a. getah basah 60%	„ 7.20	„ 4.50	coupon 17 - 18 sèn sekilo
	{ b. getah kampoeng biasa 80%	„ 9.60	„ 6.—	
	{ c. „ „ kering 90%	„ 10.80	„ 6.75	
	{ d. „ asap kampoeng	„ 13.— - 15.—	„ 8.12 <sup>5</sup> - 9.37 <sup>5</sup>	
	{ e. „ (sheety crepe) A.B.C.	„ 13.— - 15.—	„ 8.12 <sup>5</sup> - 9.37 <sup>5</sup>	
7	Pinang keras	„ 5.20 - 4.80	„ 2.— - 3.—	sheety crepe A.B f 14.50 - 16.50 100 kilo
	„ tajak	„ 8.— - 10.40	„ 5.— - 6.50	
8	Boeah keras (kemiri = damar)	„ 2.— - 2.40	„ 1.25 - 1.50	
9	Boeah Pala	„ 20.80 - 22.40	„ 13.— - 14.—	
	Bidjo Pala	„ 22.40 - 24.—	„ 14.— - 15.—	
	„ saring	„ 32.— - 40.—	„ 20.— - 25.—	
10	Boenga Pala { a. nomor satoe	„ 88.— - 104.—	„ 55.— - 65.—	
	{ b. hitam	„ 48.— - 64.—	„ 30.— - 40.—	
11	Tjengkéh kering	„ 54.40 - 56.—	„ 34.— - 35.—	
12	Copra { Poelau biasa	„ 6.16 - 6.32	„ 3.85 - 3.95	
	{ „ baik	„ 6.40 - 6.56	„ 4.— - 4.10	
	{ ker. tjoekil { Pariaman biasa	„ 6.40 - 6.56	„ 4.— - 4.10	
	{ „ baik	„ 6.72 - 6.88	„ 4.20 - 4.30	
13	Rotan (bermatjam-matjam)	„ 3.20 - 9.60	„ 2.— - 6.—	
14	Damar (beloem dipilih) rata-rata	„ 14.40 - 32.—	„ 9.— - 20.—	
	Damar AE.	„ 35.20 - 36.80	„ 22.— - 23.—	
15	Gambir Halaban f 44.— 100 kg/f 27.50 sepikoel		Pangkalan f 40.80 100 kg/f 25.50 sepikoel	
	Sarilamak „ 40.— „ / „ 25.— „		Pemilihan f 38.40 „ / f 24.— „	
16	Koelit kerbau „ 16/19.20 „ / „ 10/12 „		katam f 24/40 „ / f 15/25 „	
	„ Djawi „ 32/48 „ / „ 20/30 „		„ f 40/60 „ / f 25/37.50 „	

	Nama barang-barang	Harga 100 kg	Harga sepikoei	Keterangan
16	Kentang	f 5.60 - 7.20	f 3.50 - 4.50	
17	Katjang goréng	„ 7.20 - 8.80	„ 4.50 - 5.50	
	„ „ bidjo	„ 11.20 - 12.80	„ 7.— - 8.—	
18	Katjang ramang (kedelee)	„ 10.40 - 12.—	„ 6.50 - 7.50	
19	Katjang padi datang	„ 14.40 - 16.—	„ 9.— - 10.—	
	„ „ asat dari sini	„ 8.80 - 9.60	„ 5.50 - 6.—	
20	Daging Djawi	sekilo	„ 0.50 - 0.60	
21	Boeah njoer (kerambil) boeat dipakai	seratoes	„ 1.75 - 2.25	
22	Teloer ajam	„	„ 1.75 - 2.—	
	„ itik	„	„ 2.10 - 2.40	
23	Benzine (minjak gas) dari pompa	seliter	„ 0.24 <sup>5</sup>	
	„ „ „	sebélék 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> l.	„ 4.55	
24	Minjak tanah	„	„ 2.30	
25	Minjak manis boekan Pajakoemboeh	„	„ 2.45 - 2.55	
26	Arang kerambil	„	„ 1.10 - 1.20	
<b>Pasar Pajakoemboeh 2 Januari '38</b>		<b>Harga 100 kg</b>	<b>Harga sepikoei</b>	
1	Padi (jang baik)	f 6.40	f 4.—	
2	Beras nomor doea	„ 11.52 - 11.68	„ 7.20 - 7.30	
3	Bidji tjoklat didjoel ketoko (kering)	„ 23.20	„ 14.50	
4	Gambir {	a. Sarilamak	„ 37.60 - 40.—	„ 23.50 - 25.—
		b. Moengkar	„ 38.40 - 41.60	„ 24.— - 26.—
		c. Halaban	„ 36.80 - 40.—	„ 23.— - 25.—
		d. Pemilihan	„ 32.— - 33.60	„ 20.— - 21.—
5	Bawang mérah asal dari sini	„ 8.80 - 10.40	„ 5.50 - 6.50	
	„ „ asal dari Cheribon	„ 8.80 - 10.40	„ 5.50 - 6.50	
6	Tembakau {	a. Piohang (fancy)	„ 92.—	„ 57.50
		b. mérah toea (Penang)	„ 80.—	„ 50.—
		c. mérah (Singapore)	„ 72.—	„ 45.—
		d. köening Djawa)	„ 28.—	„ 17.50
		e. hitam (Batak)	„ 36.—	„ 22.50
7	Boeah kerambil	seratoes	„ 1.45 - 1.75	
8	Minjak tanah tjap Kroon (Mangkoeto)	sebélék	„ 2.37 <sup>5</sup>	
9	Minjak manis Pajakoemboeh (Talago)	„	„ 3.50	
	„ „ Loeboek Basoeng	„	„ tidak datang	minjak boesoek (saboen) f 1.80
<b>Pasar Betawi 7 Januari '38</b>				
1	Damar A. E. pilihan			Tidak datang chabar.
2	Palembang Roboesta			
3	Beras Djawa kloewaran huller			
4	„ Siam			
5	Tjoklat (bidji)			
<b>Pasar Singapoera 7 Januari '38</b>				
1	Getah para, jaitoe :			Tidak datang chabar.
2	Sheets dan Crepe (getah paberik)			
	Medium blankets (getah kampoeng sesoedah dibersihkan dengan mesin).			
<b>Palembang 7 Januari '38</b>				
	Getah asap (native smoked sheets)	17.60	11 —	
	Coupon sekilo 16.85 sèn			

---

## Pasar boeah<sup>2</sup>an dan sajoer<sup>2</sup>an di Singapoera.

Mangga jang datang minggoc jang laloe dari Soerabaja lebih dari 50% roesak, sedangkak tomaat (100% perandji) hanja 20% jang baik. Oléh karena itoe, lebih baiklah kiriman boeah<sup>2</sup>an dan sajoer<sup>2</sup>an dari Soerabaja diperhentikan sadja.

Dari Betawi, ramboetan boléh dikirimkan lebih banjak lagi; sawo manila dan salak haroes dikoerangkan sedikit, karena boeah<sup>2</sup>an ada koerang lakoe pada masa ini. Kiriman pereci, wortel dan biet dari Deli boléh diatoer sebagaimana biasa.

Dari Hongkong dan Swatow **banjak sekali** datang koebis poetih (kool), bloemkool, tomaat, petsai, boeah peer, djerোক manis dan djerোক keprok. Harga kentang tetap dan harga bawang mérah ada sedikit naik. Kool dari Hongkong sepikoel dagang besar = 395 sén dan dagang ketjil sekati 12½ sén. Bawang mérah dagang besar = 395 sén sepikoel dan dagang ketjil 6¼ sén sekati. Kentang Priangan sepikoel dagang besar = 450 sén dan dagang ketjil 7½ sén sekati.

Singapoera 30 December 1937.

---

## Pakailah „pil-Bandoeng” sadja!

Baroc<sup>2</sup> ini telah diperingatkan oléh Dienst Volksgezondheid (Péjabatan keséhatan), soepaja berhati-hati sekali memakai tablet-kinine jang boekan berasal dari Kininefabriek Bandoeng. Boeat orang<sup>2</sup> jang berpenjakit malaria, obat itoe amat berbahaja. Dengan mempergoenakannja jaitoe pil jang tidak mengandoeng obat malaria, maka sisakit boléh bertambah berat sakinja dan boléh membahajakan kepada djiwanja.

Oléh Inspecteur D. V. G. boeat Soematera Oetara dan beberapa<sup>2</sup> orang dokter disana, telah diperiksa banjak toko<sup>2</sup> obat. Kebetoelan kedapatan pil<sup>2</sup> terseboet. Ia diboengkoes dalam botol ketjil seperti djoega pil-Bandoeng, sehingga orang<sup>2</sup> kampoeng hampir tak dapat memperbédakannja. Pada etiketnja tertoeelis: Kinine bisulphate - pure soluble sulphate - 100 tablets 2 grains in each - Hoateck Damisan Chemical Co. Ada matjam<sup>2</sup> merk poela seerti tjap „anak terbang”, tjap „gadjah”, tjap „harimau”. Hoateck Damisan Chemical Co jaitoe nama firma dan tempatnja dirasa Sjanghai. Banjak kinine dalamnja boekan 2 gr seperti tertoeelis, tetapi hanja sedikit sekali jaitoe 0.13 gr tiap tablet.

Sebeloem D. V. G. mengambil atoeran<sup>2</sup> dalam hal ini, maka anak negeri sendiri perlolah mengambil atoeran jaitoe tidak mempergoenakan pil<sup>2</sup> terseboet boeat menjemboehkan penjakit malaria dan hanja memakai „pil - Bandoeng” sadja atau meminta pertolongan roemah<sup>2</sup> sakit Goebnemén dan negeri<sup>2</sup>.

Begitoelah kita ambil ringkasan pemberian tahoe itoe dari Sumatra Bode.



FRANKEERING BIJ  
ABONNEMENT

**TANI**  
P A D A N G

No. 28

*Jth. toean*

AAN DEN BIBLIOTHECARIS  
KON. BAT. GENOOTSCHAP ENZ.  
KONINGSPLEIN-WEST 12.  
WELTVERDEN.

**Soedah terbit:**

**„ALMANAK TANI 1938”**

Jang peneh berisi roepa<sup>2</sup> pertoeendjoek dan  
peladjaran dalam hal bertjotjok tanam dan  
bermatjara hal<sup>2</sup> jang bergoena sehari-hari.

**Tiap<sup>2</sup> orang - djoega jang boekan orang tani - perloe mempoenjainja.**